

Selected bibliography of material on the Payungu language and people held in the AIATSIS Library

Books.....	1
Serials.....	4
Pamphlets.....	11
Language materials	15
Rare serials.....	16
Manuscripts	20
Pamphlet manuscripts	29
Not held in the AIATSIS Library.....	33

Books

Local call number: B C325.50/N1

Personal Author: Carter, Tom, 1864-1931

Title: No Sundays in the bush : an English jackeroo in Western Australia 1887-1889 / from the diaries of Tom Carter

Publication info: Melbourne:Lothian , 1987 1987

Physical descrip: viii, [1] leaf, 131 p.; ill., ports.

ISBN: 0-85091-296-2

Annotation: Account of the life of an English jackeroo and teamster working with Aboriginal stockmen and shearers in the sheep industry in coastal Western Australia from Minilya to Busselton; descriptions of bird and plant life

Language/Group: Maya language (W20) (WA SG49-04)

Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Watjanti language (W13) (WA SG50-13)

Language/Group: Watjanti people (W13) (WA SG50-13)

Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)

Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Language/Group: Yuat / Yuwat language (W11) (WA SF50-10)

Language/Group: Yuat / Yuwat people (W11) (WA SF50-10)

Local call number: B C592.30/Y1

Personal Author: Clark, Bryan

Title: Yammatji : Aboriginal memories of the Gascoyne / by Bryan Clark

Publication info: Carlisle, W.A.:Hesperian Press , 1992

Physical descrip: xviii, 188 p.; ill., map, ports.

ISBN: 0-85905-159-5

Annotation: Oral histories of the history and culture of the Aboriginal peoples in the Gascoyne region of Western Australia; relationships with pastoralists and the law; treatment of Aboriginal people; alcohol; violent conflict; domestic service; health; Baijungu; Inggarda; Jinigudira; Maia; Mandi, Carnarvon

Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: B D252.24/A1

Principal Author: Davidson, Daniel Sutherland, 1900-1952

Title: Aboriginal Australian string figures

Annotation: Detailed description and explanations of material collected 1930-39; Distribution of examples amongst tribes - Katherine River - Daly River - Victoria River district; Darwin,

Melville Island (collected at Darwin), Kimberley, Broome-de Grey River district, northwest & southern district, Central Aust. (collected S.A.), S.A., and Lake Tyers (Vic.); Antiquity of figures in Australia Melanesian derivation; Gives comparative chart of Aust. string figure distributions, includes N. Qld & Torres Straits, W.A., N.T., Vic., S.A. and other countries; Appendix A, B, C, D, give figures from Arnhem Land, Hermannsburg, Coorong and Diamantina area, S.A.; Map shows distribution throughout Australia

Source: American Philosophical Society -- Proceedings, v.84, no.6, 1941; 763-901 -- diags.; map

Language/Group: Arrernte / Aranda people (C8) (NT SG53-02)

Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Dagoman people (N38) (NT SD52-12)

Language/Group: Dargudi people (A56) (WA SG51-09)

Language/Group: Jaru / Djaru people (K12) (WA SE52-10)

Language/Group: Karajarri people (A64) (WA SE51-10)

Language/Group: Kija / Gidja people (K20) (WA SE52-06)

Language/Group: Malak Malak people (N22) (NT SD52-08)

Language/Group: Marrithiyel people (N7) (NT SD52-07)

Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)

Language/Group: Ngarinman / Ngarinyman people (C27) (NT SE52-01)

Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)

Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Wagiman / Wagerman people (N27) (NT SD52-12)

Language/Group: Wardaman people (N35) (NT SD52-16)

Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)

Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: B T426.46/H1

Personal Author: Thieberger, Nicholas

Title: Handbook of WA Aboriginal languages (south of the Kimberley region) / compiled by Nicholas Thieberger

Publication info: Mt Lawley, W.A.:Institute of Applied Aboriginal Studies , 1987

Physical descrip: ii, 223 p.; maps

Access: Not for Inter-Library Loan

Annotation: General information and bibliography for Western Australian languages of South-East, South-West, Moora to Gascoyne, Gascoyne River to Hedland, Hedland to Kimberley and Western Desert, includes post-contact languages Aboriginal and Kriol, an annotated bibliography of Western Australian Aboriginal languages and alternative spellings of language names

Language/Group: Kriol language

Language/Group: Amangu language (W12) (WA SH50-01)

Language/Group: Amangu people (W12) (WA SH50-01)

Language/Group: Balardung / Baladon language (W10) (WA SH50-15)

Language/Group: Balardung / Baladon people (W10) (WA SH50-15)

Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Bibbulman language (W1) (WA SI50-10)

Language/Group: Bibbulman people (W1) (WA SI50-10)

Language/Group: Bidungu language (A40) (WA SF50-04)

Language/Group: Bidungu people (A40) (WA SF50-04)

Language/Group: Buluguda language (W17) (WA SG49-08)

Language/Group: Buluguda people (W17) (WA SG49-08)

Language/Group: Daguda / Thaagurda language (W15) (WA SG50-09)

Language/Group: Daguda / Thaagurda people (W15) (WA SG50-09)

Language/Group: Damala language (W16) (WA SG49-12)

Language/Group: Damala people (W16) (WA SG49-12)

Language/Group: Dargudi language (A56) (WA SG51-09)

Language/Group: Dargudi people (A56) (WA SG51-09)

Language/Group: Jurruru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Jurruru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Goreng language (W5) (WA SI50-12)
Language/Group: Goreng people (W5) (WA SI50-12)
Language/Group: Kalaako / Malpa language (A2) (WA SI51-02)
Language/Group: Kalaako / Malpa people (A2) (WA SI51-02)
Language/Group: Kalaamaya / Karlamay language (A4) (WA SH50-12)
Language/Group: Kalaamaya / Karlamay people (A4) (WA SH50-12)
Language/Group: Kaniyang language (W4) (WA SI50-11)
Language/Group: Kaniyang people (W4) (WA SI50-11)
Language/Group: Karajarri language (A64) (WA SE51-10)
Language/Group: Karajarri people (A64) (WA SE51-10)
Language/Group: Kariyarra language (W39) (WA SF50-10)
Language/Group: Kariyarra people (W39) (WA SF50-10)
Language/Group: Kartujarra language (A51) (WA SF51-14)
Language/Group: Kartujarra people (A51) (WA SF51-14)
Language/Group: Kukatja language (A68) (WA SF52-02)
Language/Group: Kukatja people (A68) (WA SF52-02)
Language/Group: Kurrama language (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Kurrama people (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Malkana / Malgana language (W18) (WA SG50-09)
Language/Group: Malkana / Malgana people (W18) (WA SG50-09)
Language/Group: Mangala language (A65) (WA SE51-15)
Language/Group: Mangala people (A65) (WA SE51-15)
Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Maya language (W20) (WA SG49-04)
Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)
Language/Group: Minang language (W2) (WA SI50-11)
Language/Group: Minang people (W2) (WA SI50-11)
Language/Group: Mirning language (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Mirning people (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Mulyara language (A18) (WA SG50-10)
Language/Group: Mulyara people (A18) (WA SG50-10)
Language/Group: Ngaanyatjarra language (A38) (WA SG51-08)
Language/Group: Ngaanyatjarra people (A38) (WA SG51-08)
Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Ngatjumaya / Ngatjumay / Ngatju language (A3) (WA SI51-03)
Language/Group: Ngatjumaya / Ngatjumay / Ngatju people (A3) (WA SI51-03)
Language/Group: Nhanta / Nhanda language (W14) (WA SG50-13)
Language/Group: Nhanta / Nhanda people (W14) (WA SG50-13)
Language/Group: Nhuwala language (W30) (WA SF50-06)
Language/Group: Nhuwala people (W30) (WA SF50-06)
Language/Group: Nyaki Nyaki language (A1) (WA SI50-04)
Language/Group: Nyaki Nyaki people (A1) (WA SI50-04)
Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyiyaparli language (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Nyiyaparli people (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Palyku language (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Palyku people (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)

Language/Group: Pinjarup language (W6) (WA SI50-02)
Language/Group: Pinjarup people (W6) (WA SI50-02)
Language/Group: Pitjantjatjara language (C6) (NT SG52-11)
Language/Group: Pitjantjatjara people (C6) (NT SG52-11)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin language (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajuk language (W9) (WA SI50-02)
Language/Group: Wajuk people (W9) (WA SI50-02)
Language/Group: Walmajarri / Walmatjarri language (A66) (WA SE51-16)
Language/Group: Walmajarri / Walmatjarri people (A66) (WA SE51-16)
Language/Group: Wardal language (A19) (WA SG50-15)
Language/Group: Wardal people (A19) (WA SG50-15)
Language/Group: Wardandi language (W3) (WA SI50-06)
Language/Group: Wardandi people (W3) (WA SI50-06)
Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Warnman people (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Watjanti language (W13) (WA SG50-13)
Language/Group: Watjanti people (W13) (WA SG50-13)
Language/Group: Widi language (A13) (WA SH50-02)
Language/Group: Widi people (A13) (WA SH50-02)
Language/Group: Wiilman language (W7) (WA SI50-07)
Language/Group: Wiilman people (W7) (WA SI50-07)
Language/Group: Witukari language (A60) (WA SF50-04)
Language/Group: Witukari people (A60) (WA SF50-04)
Language/Group: Wangkatha / Wongatha / Wangkathaa language (A12) (WA SH52-05)
Language/Group: Wudjari language (W8) (WA SI50-08)
Language/Group: Wudjari people (W8) (WA SI50-08)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinhawangka / Innawonga language (A48) (WA SF50-04)
Language/Group: Yinhawangka / Innawonga people (A48) (WA SF50-04)
Language/Group: Yuat / Yuwat language (W11) (WA SF50-10)
Language/Group: Yuat / Yuwat people (W11) (WA SF50-10)
Language/Group: Yulparija language (A67) (WA SF51-07)
Language/Group: Yulparija people (A67) (WA SF51-07)

Serials

Local call number: S 40.1/3
Principal Author: Dench, Alan Charles
Title: The historical development of pronoun paradigms in the Pilbara region of Western Australia / Alan Dench
Annotation: Compares pronoun paradigms for thirteen Pilbara languages of the Ngayarta, Kanyara and Mantharta groups
Source: Australian Journal of Linguistics, December 1994; v. 14 no. 2, p. 155-191 -- ill., map
Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Jiwarli / Djiwarli language (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jiwarli / Djiwarli people (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jurruru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Jurruru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Kanyara languages
Language/Group: Kurrama language (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Kurrama people (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)

Local call number: S 40.1/3

Personal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Case marking southern Pilbara languages

Annotation: Interaction of lexical, grammatical constructiontype and referential relations determines case marking in Dhalandji, Burduna, Bayungu, Dhargari, Wariyangga, Djiwarli, Dhiin, and Djururu

Source: Australian journal of linguistics -- 1981; 1(2); 211-226 -- bibl.; tbls

Language/Group: Jiwarli / Djiwarli language (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jiwarli / Djiwarli people (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jurruru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Jurruru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)

Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Thiin language (W25) (WA SF50-13)

Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)

Local call number: S 40/6

Personal Author: O'Grady, Geoffrey N.

Added Author: Voegelin, C. F. (Charles Frederick), 1906-

Added Author: Voegelin, F. M. (Florence Marie), 1927-1989

Title: Languages of the world : Indo-Pacific fascicle six / Geoffrey N. O'Grady, C. F. and F. M.

Voegelin Indiana University (with an appendix by Kenneth L. Hale)

Publication info: Indiana:University of Indiana 1966

Physical descrip: 197 p.

Annotation: Report on 1962 Indiana University conference on Australian languages; Brief history of research in Aboriginal linguistics - 19th century to present day; external relationships with neighbouring areas; internal relationships; 29 phyllic families included in the Australian macro-phylum, divided into 3 groups - (1) Cape York (2) West of Gulf of

Carpentaria (3) South and south-west of Cape York & Gulf; Unrelated languages - Miriam (Torres Straits), Barbaram (pygmoid, Qld.), Aniwan (N.E., N.S.W.), Tasmanian; Study of languages from 3 angles - area - comparative - race relationships; List of languages classified under main family of phyletic groups; Phonological diversity, structural detail; Appendix - The Paman group of the PamaNyungan phyletic family, explanation of terms & classification of group

Source: Anthropological Linguistics, Vol. 8 No.2, 1966 p. 1-197

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa language (N151) (NT SD53-12)

Language/Group: Gurrongi / Guragone / Gungurugoni language (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Larrakia / Laragiya / Gulumirrigin language (N21) (NT SD52-04)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Alawa language (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Alngith / Alingit language (Y32) (Qld SD54-03)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarok language (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Antakirinya / Antikirinya / Antakarinja language (C5) (SA SG53-14)

Language/Group: Aritinngithig language (Y34) (Qld SD54-07)

Language/Group: Arrernte / Aranda language (C8) (NT SG53-02)

Language/Group: Balardung / Baladon language (W10) (WA SH50-15)

Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Batjamal / Wogait language (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Bunuba / Punuba language (K5) (WA SE 51-08)

Language/Group: Burarra language (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Jaminjung / Djaminjung language (N18) (NT SD52-15)

Language/Group: Djerag language (K47) (WA SD52-14)

Language/Group: Djerimanga / Wulna Wuna language (N29) (NT SD52-04)

Language/Group: Jingulu / Djingili / Jingili language (C22) (NT SE53-06)

Language/Group: Jiwarli / Djiwarli language (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jurru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu language (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Garama language (N34) (NT SD52-12)

Language/Group: Garrwa / Garrawa / Garawa language (N155) (NT SE53-08)

Language/Group: Garrwa / Garrawa / Garawa people (N155) (NT SE53-08)

Language/Group: Goonyandi / Gunian language (K6) (WA SE 52-09)

Language/Group: Gooloowarrang / Guluwarin / Kuluwarrang language (K33) (WA SD52-02)

Language/Group: Gumatj language (N141) (NT SD53-03)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Gurrongi / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Kalaako / Malpa language (A2) (WA SI51-02)

Language/Group: Kalaamaya / Karlama language (A4) (WA SH50-12)

Language/Group: Kariyarra language (W39) (WA SF50-10)

Language/Group: Kartujarra language (A51) (WA SF51-14)

Language/Group: Kija / Gidja language (K20) (WA SE 52-06)

Language/Group: Kokatha language (C3) (SA SH53-06)

Language/Group: Kurrama language (W36) (WA SF50-11)

Language/Group: Larrakia / Laragiya / Gulumirrigin people (N21) (NT SD52-04)

Language/Group: Luthigh language (Y12) (Qld SC54-15)

Language/Group: Malkana / Malgana language (W18) (WA SG50-09)

Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi language (N78) (NT SD53-09)

Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr language (N53) (NT SD52-04)

Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr people (N53) (NT SD52-04)

Language/Group: Mara / Marra language (N112) (NT SD53-11)

Language/Group: Maramanindji / Marramaninjsji language (N16) (NT SF53-04)

Language/Group: Maramanindji / Marramaninjsji people (N16) (NT SF53-04)

Language/Group: Marrgu / Margu language (N45) (NT SC53-13)

Language/Group: Marrithiyel language (N7) (NT SD52-07)

Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)

Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)

Language/Group: Maya language (W20) (WA SG49-04)
Language/Group: Mbabaram language (Y115) (Qld SE55-05)
Language/Group: Mbeiwum / Mbiywom language (Y41) (Qld SD54-03)
Language/Group: Meriam Mir / Miriam Mer language (Y3) (Qld TSI SC55-05)
Language/Group: Minang language (W2) (WA SI50-11)
Language/Group: Mingin language (G26) (Qld SE54-10)
Language/Group: Miriwoong / Miriuwung language (K29) (WA SD52-14)
Language/Group: Mirning language (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Mpalitjanh language (Y25) (Qld SD54-03)
Language/Group: Murrinhpatha language (N3) (NT SD52-11)
Language/Group: Nakkara / Nagara language (N80) (NT SD53-02)
Language/Group: Ndraangidh language (Y39) (Qld SD54-07)
Language/Group: Ngaliwuru language (N19) (NT SE52-03)
Language/Group: Ngangiwumirri / Ngangumiri language (N17) (NT SD52-12)
Language/Group: Ngarinyin / Ungarinyin language (K18) (WA SE 52-01)
Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Ngkoth language (Y36) (Qld SD54-07)
Language/Group: Nhanta / Nhanda language (W14) (WA SG50-13)
Language/Group: Nhuwala language (W30) (WA SF50-06)
Language/Group: Ntrangith language (Y27) (Qld SD54-03)
Language/Group: Nunggubuyu language (N128) (NT SD53-11)
Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyulnyul / Nyul Nyul language (K13) (WA SE 51-02)
Language/Group: Palyku language (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Pama-Nyungan language family
Language/Group: Paman language group
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pintupi language (C10) (NT SF52-11)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tiwi language (N20) (NT SC52-16)
Language/Group: Urningangg language (N66) (NT SD53-05)
Language/Group: Waanyi language (G23) (Qld SE54-09)
Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajuk language (W9) (WA SI50-02)
Language/Group: Wardandi language (W3) (WA SI50-06)
Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Warray / Warrai language (N25) (NT SD52-08)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Widi language (A13) (WA SH50-02)
Language/Group: Widi people (A13) (WA SH50-02)
Language/Group: Windawinda / Mamangidigh language (Y31) (Qld SD54-03)
Language/Group: Worrorra language (K17) (WA SD51-16)
Language/Group: Wudjari language (W8) (WA SI50-08)
Language/Group: Wulwulam / Wuna language (N32) (NT SD52-08)
Language/Group: Yadhaykenu language (Y8) (Qld SC54-16)
Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa language (N153) (NT SE53-04)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinnum language (Y29) (Qld SD54-04)
Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)
Language/Group: Yulparija language (A67) (WA SF51-07)

Local call number: S 40/26

Principal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Aboriginal languages of the Gascoyne-Ashburton region / Peter Austin

Annotation: History of exploration and settlement resulting in contact and conflict with Aborigines of Gascoyne and Ashburton; status of Maya, Yingkarta, Payungu, Thalanyji, Purduna, Pinikura, Tharrkari, Warriyangka, Thiin, Jiwarli, Jurruru; annotated bibliography of research into languages

Source: La Trobe Working Papers in Linguistics - 1988; no. 1, p. [43]-63 - map

Language/Group: Jiwarli / Djiwarli language (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jiwarli / Djiwarli people (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jurruru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Jurruru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Maya language (W20) (WA SG49-04)

Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)

Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)

Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)

Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Thiin language (W25) (WA SF50-13)

Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)

Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: S 40/26

Principal Author: Nathan, David

Added Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Finderlists, computer generated, for bilingual dictionaries / David Nathan & Peter Austin

Annotation: Operations of the Computer-Generated Finderlist (CGFL) System used in the Gascoyne-Ashburton Languages Project database with examples from the Payungu bilingual dictionary

Source: La Trobe Working Papers in Linguistics - 1989; v. 2 p. 159-189

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Local call number: S 40/26

Principal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Double case-marking in Kanyara and Mantharta languages Western Australia / Peter Austin

Annotation: Split-ergative case morphology and double casemarking in Kanyara languages - Payungu, Thalanyji and Purduna - and Mantharta languages - Jiwarli, Thiin, Warriyangka and Tharrkari - in north-west Western Australia

Source: La Trobe University Working Papers in Linguistics, 1991; no. 4, p. 19-35

Language/Group: Jiwarli / Djiwarli language (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jiwarli / Djiwarli people (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Kanyara languages

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)

Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Thiin language (W25) (WA SF50-13)

Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)

Local call number: S 50/29

Personal Author: Fowler, Hugh Lionel

Title: Report on psychological tests on natives in the northwest of Western Australia

Annotation: Expedition from University of Western Australia met D.S. Davidson at Mia-Mia (Gascoyne area) to try new tests; gives results of Alexander passalong test, Ferguson form boards, cube construction for 33 Ingarda, Talanji & Baiong people

Source: Australian Journal of Science -- 1940; v.2, no.5; 124-127 -- tbis.

Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: S 57/15

Personal Author: Davidson, Daniel Sutherland, 1900-1952

Title: Fire making in Australia

Annotation: Detailed description of types throughout Australia, distribution references; Firedrill - Katherine River to Victoria River, northwest coastal tribes to Darwin, E. Alligator River, Kakadu, Binbinga, Murngin, Warramunga, Roper River to Calvert River, Walmbaria, Kokolamangan, Barungan, Cardwell, Mitchell River, Dunk Island, Endeavour River, Burkettown,; Keppel Island, Wellesley Islands, Bloomfield River, Normanton, Cairns, Pennefather River, Cloncurry, Herbert River, Dieri, Urabunna, Wonkonguru, Adelaide, Encounter Bay, N. Flinders Ranges, Tasmania, Victoria, Esperance to Warriup, Quirading, Kellerberin,; Bardimaia (Mingenew, Mullewa), Geraldton, Kandari, Gascoyne River, Lyons River, all coastal & interior tribes between Carnarvon & Broome, Kidja & Djaru (Kimberley), Ungarinyin & north of ranges, Sunday Island, Halls Creek; Pump Drill - Cue district; Fire-saw Central Aust., north-west N.S.W., Lachlan River, Darling River, Warramunga, Thompson River, Camooweal, Diamantina, Upper Georgina, Belyando River, Ooldea, Urabunna, Swan Hill, Murray River, Mullewa Central Murchison, Nyamal, Canning stock route,; Esperance, Windulda; Fire-plow - Ngarla, Nyamal, Targudi, Nangumarda, Wanman (along Rudall Creek); Percussion - Everard Range, Northern & Southern Flinders Ranges, Dieri of Lake Eyre, Murray River, Encounter Bay, Great Victoria Desert

Source: American Anthropologist -- 1947; v.49, no.3; 427437 -- map

Language/Group: Amangu people (W12) (WA SH50-01)

Language/Group: Arabana / Arabunna people (L13) (SA SH53-03)

Language/Group: Badimaya / Badimia people (A14) (WA SH50-03)

Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Barundji people (NSW SH55-05)

Language/Group: Bidungu people (A40) (WA SF50-04)

Language/Group: Binbinga people (N138) (NT SE53-03)

Language/Group: Dargudi people (A56) (WA SG51-09)

Language/Group: Diyari / Dieri people (L17) (SA SH54-01)

Language/Group: Jaru / Djaru people (K12) (WA SE52-10)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Ganganda people (Y138) (Qld SD54-12)

Language/Group: Kija / Gidja people (K20) (WA SE52-06)

Language/Group: Kurrama people (W36) (WA SF50-11)

Language/Group: Mbambylmu / Coastal Lamalama people (Y62) (Qld SD55-09)

Language/Group: Ngarinyin / Ungarinyin people (K18) (WA SE52-01)

Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)

Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)

Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Thaua / Dhawa people (S52) (NSW SJ55-04)

Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Walmbaria / Gambilmugu people (Y61) (Qld SD55-09)
Language/Group: Wangkangurru / Wangganguru people (L27) (SA SG53-12)
Language/Group: Warnman people (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Warumungu people (C18) (NT SE53-10)

Local call number: S 57/21

Personal Author: Davidson, Daniel Sutherland, 1900-1952

Added Author: McCarthy, Frederick D. (Frederick David), 1905-1997

Title: The distribution and chronology of some important types of stone implements in Western Australia

Annotation: Discusses many types of implements & weapons, absence of edge-ground axe in most of S.A. & W.A. is explained on the basis of the restriction of diffusion by the advent of white men; problems concerning types, origin, chronology, distribution & relationships of implements; maps show distribution throughout Australia of types of implements & weapons

Source: Anthropos -- 1957; bd.52; 390-458 -- pls.; diags.; maps

Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Jaru / Djaru people (K12) (WA SE52-10)

Language/Group: Karajarri people (A64) (WA SE51-10)

Language/Group: Kija / Gidja people (K20) (WA SE52-06)

Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)

Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)

Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)

Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)

Language/Group: Nyulnyul / Nyul Nyul people (K13) (WA SE51-02)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Wiilman people (W7) (WA SI50-07)

Language/Group: Worrorra people (K17) (WA SD51-16)

Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)

Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: S 57/27

Personal Author: Gray, Dennis, 1947-

Title: Aboriginal mortuary practices in Carnarvon

Annotation: Information from people of Wadjari, Inggada, Tagari, Wariangga and Baijungu descent; traditional concepts of death, spirits and mortuary rites; new rites and influence of Christianity; inquests and vengeance; concepts of illness and sorcery

Source: Oceania -- 1976; v.47, no.2; 144-156

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: SF 07.6/2

Title: Bayungu people return to country

Annotation: The Bayungu people have purchased Cardabia Station with assistance from the Indigenous Land Corporation; the property was transferred to the Bayungu Aboriginal Corporation on 31 April 1999

Source: Yamaji News (23 June 1999), p. 7, port.

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Pamphlets

Local call number: p AUS

Personal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Proto-Kanyara and Proto-Mantharta historical phonology

Annotation: Compares sound systems and changes in WA languages Bayungu, Dhalandji,

Burduna, Djirwari, Djururu, Wariyangga, Dhiin and Dhargari

Source: Lingua -- 1981; 54; 295-333 -- bibl.; diag. map; tbls;

Language/Group: Djirwari / Djirwari language (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Djirwari / Djirwari people (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jurru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Jurru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Kanyara languages

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)

Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Thiin language (W25) (WA SF50-13)

Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)

Local call number: p AUS

Personal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Transitivity and cognate objects in Australian languages

Annotation: Defining verbs on a transitivity - intransitivity continuum; examples from Bandjalang, Diyori, Bayungu, Djaru, Guugu Yimidhirr, Yidiny

Source: Syntax Sem. -- 1982; 15; 37-47 -- bibl.; Photocopy

Language/Group: Guugu Yimidhirr / Gugu Yimithirr / Kuku Yimidhirr language (Y82) (Qld SD55-13)

Language/Group: Bundjalung / Banjalang language (E12) (NSW SH56-02)

Language/Group: Bundjalung / Banjalang people (E12) (NSW SH56-02)

Language/Group: Diyari / Dieri language (L17) (SA SH54-01)

Language/Group: Diyari / Dieri people (L17) (SA SH54-01)

Language/Group: Jaru / Djaru language (K12) (WA SE 52-10)

Language/Group: Jaru / Djaru people (K12) (WA SE52-10)

Language/Group: Guugu Yimidhirr/Gugu Yimithirr/ Kuku Yimidhirr people (Y82) (Qld SD55-13)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Yidiny / Yidindji language (Y117) (Qld SE55-06)

Language/Group: Yidiny / Yidindji people (Y117) (Qld SE55-06)

Local call number: p AUS

Personal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Gascoyne-Ashburton languages project : project report 4 : annotated bibliography

Publication info: Bundoora, Vic. 1986

Physical descrip: 19 p.

Access: Not for Inter-Library Loan

Annotation: Published and unpublished material about languages of the Pilbara

Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Djirwari / Djirwari language (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Djirwari / Djirwari people (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jurru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Jurru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)

Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Minang language (W2) (WA SI50-11)
Language/Group: Minang people (W2) (WA SI50-11)
Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Palyku language (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Palyku people (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin language (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: p AUS

Personal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Aboriginal languages of the Gascoyne-Ashburton region, Western Australia : catalogue of resource materials / Dr Peter Austin

Publication info: Bundoora, Vic.:Dept. of Linguistics, La Trobe University , 1993 1993

Physical descrip: 5 leaves; ill., maps

Annotation: Peter Austins articles, bilingual dictionaries, learners dictionaries, language lessons and stories about Gascoyne -Ashburton languages

Language/Group: Jiwarli / Djiiwarli language (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jiwarli / Djiiwarli people (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)

Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: P BRA

Personal Author: Brandenstein, C. G. von (Carl Georg), 1909-2005

Title: The language situation in the Pilbara - past and present

Annotation: Field work 1964-67; discusses early linguistic work, meaning of language names, occurrence of passive verbal concept and active verbal concept; includes index of tribal names and maps showing distribution

Source: Pacific Linguistics - 1967; series A-11; 1-20a – maps - Papers in Australian linguistics, no.2

Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Bidungu language (A40) (WA SF50-04)
Language/Group: Bidungu people (A40) (WA SF50-04)
Language/Group: Birnidjara language (A25) (WA SG51-02)
Language/Group: Birnidjara people (A25) (WA SG51-02)
Language/Group: Djalgandi language (A26) (WA SG51-15)
Language/Group: Djalgandi people (A26) (WA SG51-15)
Language/Group: Djuban language (A31) (WA SG51-10)
Language/Group: Djuban people (A31) (WA SG51-10)
Language/Group: Djungurdja language (A44) (WA SF50-04)
Language/Group: Kariyarra language (W39) (WA SF50-10)
Language/Group: Kariyarra people (W39) (WA SF50-10)
Language/Group: Kurrama language (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Kurrama people (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Madoidja language (A41) (WA SG51-05)
Language/Group: Madoidja people (A41) (WA SG51-05)
Language/Group: Malkana / Malgana language (W18) (WA SG50-09)
Language/Group: Malkana / Malgana people (W18) (WA SG50-09)
Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Maya language (W20) (WA SG49-04)
Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)
Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Nhuwala language (W30) (WA SF50-06)
Language/Group: Nhuwala people (W30) (WA SF50-06)
Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyiyaparli language (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Nyiyaparli people (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Palyku language (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Palyku people (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wardal language (A19) (WA SG50-15)
Language/Group: Wardal people (A19) (WA SG50-15)
Language/Group: Wawula language (A29) (WA SG51-05)
Language/Group: Wawula people (A29) (WA SG51-05)
Language/Group: Witukari language (A60) (WA SF50-04)
Language/Group: Witukari people (A60) (WA SF50-04)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: p DAV

Personal Author: Davidson, Daniel Sutherland, 1900-1952

Title: Mourning-caps of the Australian Aborigines

Annotation: Traditionally confined to western New South Wales, distribution now identified in northern S.A., south-west W.A. & Carnarvon area; Smearing of white clay on head (Andigaina tribe & Boulia people); Distribution of caps, forms, dummy caps, notes on wearers, cropping

of the head, head-nets, construction & removal of caps, disposal of caps on grave; Notes on caps in Esperance district N.W. Australia; Important elements in the mourning-cap complex
Source: American Philosophical Society -- Proceedings, v.93, no.1, 1948; 57-70 -- illus.; map
Language/Group: Antakirinya / Antikirinya / Antakarinja people (C5) (SA SG53-14)
Language/Group: Birladapa / Biladaba people (L11) (SA SH54-06)
Language/Group: Diyari / Dieri people (L17) (SA SH54-01)
Language/Group: Marulda / Marula people (L33) (Qld SG54-07)
Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)
Language/Group: Ngamini people (L22) (SA SG54-09)
Language/Group: Ngiyampa / Ngemba people (D22) (NSW SH55-10)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Wangkangurru / Wangganguru people (L27) (SA SG53-12)
Language/Group: Wiilman people (W7) (WA SI50-07)
Language/Group: Yandruwantha / Yandruwanda people (L18) (SA SH54-02)
Language/Group: Yawarawarka people (L23) (SA SG54-10)

Local call number: p DAV

Personal Author: Davidson, Daniel Sutherland, 1900-1952

Title: Disposal of the dead in Western Australia

Annotation: Based on previously published reports and authors field-work in 1930-1931 and 1938-1939; Considers distribution of various types of burial, cannibalism, mourning for W.A. and adjoining areas

Source: American Philosophical Society -- Proceedings ; Vol. 93, no.1 (1948), p. 71-97 -- map

Language/Group: Adnyamathanha people (L10) (SA SH54-09)

Language/Group: Antakirinya / Antikirinya / Antakarinja people (C5) (SA SG53-14)

Language/Group: Arrernte / Aranda people (C8) (NT SG53-02)

Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Parnkalla / Barngarla / Bungala / Banggarla people (L6) (SA SI53-04)

Language/Group: Jaru / Djaru people (K12) (WA SE52-10)

Language/Group: Jiwarli / Djimirli people (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Karajarri people (A64) (WA SE51-10)

Language/Group: Kariyarra people (W39) (WA SF50-10)

Language/Group: Kija / Gidja people (K20) (WA SE52-06)

Language/Group: Kokatha people (C3) (SA SH53-06)

Language/Group: Nawo / Nawu people (L2) (SA SI53-07)

Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)

Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Wardaman people (N35) (NT SD52-16)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Warumungu people (C18) (NT SE53-10)

Language/Group: Wirangu people (C1) (SA SH53-14)

Language/Group: Worrorra people (K17) (WA SD51-16)

Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)

Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: p PIL

Title: Bayungu information : introduction to Bayungu culture, heritage and lifestyles.

Publication info: South Hedland, W.A. : Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre, [2007].

Physical descrip: 6 p. : col. ill., col. ports. ; 21 cm.

General Note: "This brochure written and produced by Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre"--back cover.

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Added Author: Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre

Added Author: Bayungu Aboriginal Corporation

Language materials

Local call number: L KIT P268.003/1

Title: Payungu picture dictionary / Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre.

Publication info: South Hedland, W.A. : Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre, 2006.

Physical descrip: 44 p. : ill., 1 map ; 30 cm. + cd-rom

ISBN: 1875946632 (pbk)

Annotation: Annotation pending

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Local call number: L P268.003/1

Personal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: A dictionary of Payungu, Western Australia [Payungu/English] / Peter Austin

Publication info: Bundoora, Vic.:Dept. of Linguistics, La Trobe University , 1992 1992

Physical descrip: xv, 104 p.; map

ISBN: 0-85816-844-8

Access: Not for Inter-Library Loan

Annotation: Guide to orthography and pronunciation; Payungu dictionary includes parts of speech, scientific terms for zoological and botanical species; English finderlist

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Local call number: L P268.003/2

Title: Bayungu dictionary : English-Bayungu wordlist and thematic wordlist 2007.

Publication info: South Hedland, W.A. : Wangka Maya Pilbara Language Centre, 2007.

Physical descrip: 64 p. : map ; 30 cm.

General Note: Dictionary developed and designed by: Albert Burgman.

Annotation: annotation pending

ISBN: 1875946403

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Added Author: Burgman, Albert.

Added Author: Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre

Local call number: L KIT P268.003/3

Title: Bayungu [kit]

Variant title: Bayungu dictionary : English-Bayungu wordlist and thematic wordlist 2007

Variant title: Bayungu dictionary : an interactive dictionary based upon SIL's Lexique Pro

Publication info: South Hedland, W.A. : Wangka Maya Pilbara Language Centre, 2007

Physical descrip: 1 book (65 p), 1 cd-rom

Annotation: Bayungu - English dictionary.

ISBN: 1875946403

ISBN: 1875946349 (cd-rom)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Added Author: Burgman, Albert

Added Author: Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre

Local call number: L KIT P268.003/4

Personal Author: Burgman, Albert.

Title: Bayungu dictionary 2007 [electronic resource] / [developed and produced by Albert Burgman for Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre].

Publication info: [South Hedland, W.A.] : Wangka Maya, Pilbara Aboriginal Language Centre, 2007.

Physical descrip: 1 computer optical disc ; 4 3/4 in.

General Note: Title from disc label.

General Note: "An interactive dictionary based upon SIL's Lexique Pro Windows compatible."

General Note: "The Indigenous and intellectual property rights in the language and information contained in this publication belong to the Bayungu people."—CD container.

Access restriction: Not for Inter Library Loan

Abstract: Annotation pending

Technical details: System requirements: Software needs to be installed
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Added Author: Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre

Local call number: L P268.004/1
Title: Bayungu sketch grammar : 2008.
Cover title: Bayungu sketch grammar : an introduction to the structure and use of Bayungu
Edition: 2008 ed.
Publication info: [Port Hedland, W.A] : Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre, 2008.
Physical descrip: 107 p. : 1 col. map ; 30 cm.
Bibliography note: Includes bibliographical references.
Access: Not for Inter Library Loan
Annotation: Grammar of the Bayungu language from the Pilbara region of Western Australia
ISBN: 1921312599
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Added Author: Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre.

Local call number: L P628.003/1
Personal Author: Walgar, Hazel
Title: Bayungu phrasebook / written by Hazel Walgar ; language specialists, Hazel Walgar, Bess Lyndon, Daisy Mia, Pansy Mia and Gwen Peck ; photographs: Eleonora Deak ; illustrations, Martyn Andrews ; prepared by Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre.
Publication info: South Hedland, W.A. : Wangka Maya Pilbara Aboriginal Language Centre, 2011.
Physical descrip: 44 pages : illustrations, map, portrait ; 21 cm
ISBN: 9781921312908 (pbk.)
Access: Not for Inter Library Loan
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Added Author: Deak, Eleonora
Added Author: Andrews, Martyn,
Added Author: Lyndon, Bessie,
Added Author: Mia, Daisy, 1922-
Added Author: Mia, Pansy,
Added Author: Peck, Gwen

Rare serials

Local call number: RS 40/3
Principal Author: Austin, Peter Kenneth
Title: Classification of southern Pilbara languages / Peter Austin
Annotation: Lexical, morphological and grammatical evidence for classification into groupings Kartu - Yingkarta; Kanyara - Payungu, Purduña, Thalanyji, Pinikura; Mantharta - Tharrkari, Warriyangka, Jiwarli, Thiin; Ngayarta - Jurruru; reconstructions of protoKanyara and proto-Mantharta
Source: Pacific Linguistics - 1988; Series A-71 p. 1-17 -- map
Language/Group: Jiwarli / Djiwari language (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jiwarli / Djiwari people (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jurruru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Jurruru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Kanyara languages
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Purduña language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduña people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin language (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: RS 40/5

Principal Author: Hendrie, Timothy R.

Title: Initial apicals in nuclear Pama-Nyungan / Timothy R. Hendrie

Annotation: Comparison of initial apical reflexes *t, *n, *l or *r in Pintupi, Nyangumarta, Warlpiri, Gawurna, Bayungu, Gupapuyngu, Umpila, Guugu Yimidhirr and Gidabal with reconstructed proto- forms

Source: Studies in Comparative Pama-Nyungan, edited by G.N. OGrady and D.T. Tryon, (Pacific Linguistics, 1990, Ser. C-111); p. 15-77

Language/Group: Githabul people (E14) (NSW SH56-02)

Language/Group: Guugu Yimidhirr / Gugu Yimithirr / Kuku Yimidhirr language (Y82) (Qld SD55-13)

Language/Group: Guugu Yimidhirr/Gugu Yimithirr/ Kuku Yimidhirr people (Y82) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gupapuyngu people (N122.1) (NT SD53-03)

Language/Group: Kaurna language (L3) (SA SI54-09)

Language/Group: Kaurna people (L3) (SA SI54-09)

Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)

Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)

Language/Group: Pama-Nyungan language family

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Pintupi language (C10) (NT SF52-11)

Language/Group: Pintupi people (C10) (NT SF52-11)

Language/Group: Umpila language (Y45) (Qld SD54-08)

Language/Group: Umpila people (Y45) (Qld SD54-08)

Language/Group: Warlpiri language (C15) (NT SF52-04)

Language/Group: Warlpiri people (C15) (NT SF52-04)

Local call number: RS 40/5 SERIES C [124]

Personal Author: Thieberger, Nicholas

Title: Handbook of Western Australian Aboriginal languages south of the Kimberley region / Nicholas Thieberger

Publication info: Canberra:Research School of Pacific Studies, Australian National University , 1993

Physical descrip: vii, 408 p.; maps

ISBN: 0-85883-418-9

ISSN: 0078-7558

Annotation: Gives location, variant spelling, classification, linguistic situation, research and bibliographic information for all languages in regions south of Kimberleys; notes on Aboriginal English and Kriol; extensive annotated bibliography; indexes to variant language spellings, and to linguists

Electronic access: Click here for electronic access to 1996 document

<http://coombs.anu.edu.au/WWWVLPages/AborigPages/LANG/WA/contents.htm>

Language/Group: Amangu language (W12) (WA SH50-01)

Language/Group: Amangu people (W12) (WA SH50-01)

Language/Group: Balardung / Baladon language (W10) (WA SH50-15)

Language/Group: Balardung / Baladon people (W10) (WA SH50-15)

Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Bibbulman language (W1) (WA SI50-10)

Language/Group: Bibbulman people (W1) (WA SI50-10)

Language/Group: Bidungu language (A40) (WA SF50-04)

Language/Group: Bidungu people (A40) (WA SF50-04)
Language/Group: Buluguda language (W17) (WA SG49-08)
Language/Group: Buluguda people (W17) (WA SG49-08)
Language/Group: Daguda / Thaagurda language (W15) (WA SG50-09)
Language/Group: Daguda / Thaagurda people (W15) (WA SG50-09)
Language/Group: Damala language (W16) (WA SG49-12)
Language/Group: Damala people (W16) (WA SG49-12)
Language/Group: Jiwarli / Djiwarli language (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jiwarli / Djiwarli people (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Goreng language (W5) (WA SI50-12)
Language/Group: Goreng people (W5) (WA SI50-12)
Language/Group: Kalaako / Malpa language (A2) (WA SI51-02)
Language/Group: Kalaako / Malpa people (A2) (WA SI51-02)
Language/Group: Kalaamaya / Karlamay language (A4) (WA SH50-12)
Language/Group: Kalaamaya / Karlamay people (A4) (WA SH50-12)
Language/Group: Kaniyang language (W4) (WA SI50-11)
Language/Group: Kaniyang people (W4) (WA SI50-11)
Language/Group: Karajarri language (A64) (WA SE51-10)
Language/Group: Karajarri people (A64) (WA SE51-10)
Language/Group: Kartujarra language (A51) (WA SF51-14)
Language/Group: Kartujarra people (A51) (WA SF51-14)
Language/Group: Kukatja language (A68) (WA SF52-02)
Language/Group: Kukatja people (A68) (WA SF52-02)
Language/Group: Kurrama language (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Kurrama people (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Malkana / Malgana language (W18) (WA SG50-09)
Language/Group: Malkana / Malgana people (W18) (WA SG50-09)
Language/Group: Mangala language (A65) (WA SE51-15)
Language/Group: Mangala people (A65) (WA SE51-15)
Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Maya language (W20) (WA SG49-04)
Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)
Language/Group: Minang language (W2) (WA SI50-11)
Language/Group: Minang people (W2) (WA SI50-11)
Language/Group: Mirning language (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Mirning people (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Mulyara language (A18) (WA SG50-10)
Language/Group: Mulyara people (A18) (WA SG50-10)
Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Ngatjumaya / Ngatjumay / Ngatju language (A3) (WA SI51-03)
Language/Group: Ngatjumaya / Ngatjumay / Ngatju people (A3) (WA SI51-03)
Language/Group: Nhanta / Nhanda language (W14) (WA SG50-13)
Language/Group: Nhanta / Nhanda people (W14) (WA SG50-13)
Language/Group: Nhuwala language (W30) (WA SF50-06)
Language/Group: Nhuwala people (W30) (WA SF50-06)
Language/Group: Nyaki Nyaki language (A1) (WA SI50-04)
Language/Group: Nyaki Nyaki people (A1) (WA SI50-04)
Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyiyaparli language (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Nyiyaparli people (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Palyku language (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Palyku people (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pintupi language (C10) (NT SF52-11)
Language/Group: Pintupi people (C10) (NT SF52-11)
Language/Group: Pitjantjatjara language (C6) (NT SG52-11)
Language/Group: Pitjantjatjara people (C6) (NT SG52-11)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin language (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajuk language (W9) (WA SI50-02)
Language/Group: Wajuk people (W9) (WA SI50-02)
Language/Group: Wardandi language (W3) (WA SI50-06)
Language/Group: Wardandi people (W3) (WA SI50-06)
Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Warnman people (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Watjanti language (W13) (WA SG50-13)
Language/Group: Watjanti people (W13) (WA SG50-13)
Language/Group: Wiilman language (W7) (WA SI50-07)
Language/Group: Wiilman people (W7) (WA SI50-07)
Language/Group: Witukari language (A60) (WA SF50-04)
Language/Group: Witukari people (A60) (WA SF50-04)
Language/Group: Wangkatha / Wongatha / Wangkathaa language (A12) (WA SH52-05)
Language/Group: Wudjari language (W8) (WA SI50-08)
Language/Group: Wudjari people (W8) (WA SI50-08)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinhawangka / Innawonga language (A48) (WA SF50-04)
Language/Group: Yinhawangka / Innawonga people (A48) (WA SF50-04)
Language/Group: Yuat / Yuwat language (W11) (WA SF50-10)
Language/Group: Yuat / Yuwat people (W11) (WA SF50-10)
Language/Group: Yulparija language (A67) (WA SF51-07)
Language/Group: Yulparija people (A67) (WA SF51-07)
Language/Group: Yumu language (C11) (NT SF52-16)
Language/Group: Yumu people (C11) (NT SF52-16)

Local call number: RS 57/13

Personal Author: Davidson, Daniel Sutherland, 1900-1952

Title: The thread cross in Australia

Annotation: Mainly notes from field work 1938-39; Types of thread cross (Waninga) structure;
Symbolic values consistent with the totemic affiliation of the specimen - gives examples;
Distribution in Australia, notes on each section; Association with initiation rite; Nurtungas of
Northern Arunta interchangeable with Waningsas

Source: Mankind -- 1951; v.4, no.7; 263-273 -- illus. map

Language/Group: Arrernte / Aranda people (C8) (NT SG53-02)

Language/Group: Kaytetye / Kaytej people (C13) (NT SF53-06)

Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)

Language/Group: Nhuwala people (W30) (WA SF50-06)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Wadi Wadi / Wathi Wathi people (D4) (Vic SI54-16)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)

Manuscripts

Call number: MS 92
Personal Author: Bates, Daisy, 1859-1951
Title: Tribal organisation and geographical distribution
Publication info: 1899-1911
Access: Open access – reading. Closed copying & quotation National Library's permission
Not for Inter-Library Loan
Annotation: Photocopy of original held in National Library divided into 6 nations - (1) Jinyila (Eucla), extending beyond border to east to about Point Malcolm in west (2) Bibbulmun, from Jurien Bay to beyond Esperance (3) Karratjibbin (Southern Cross), from Mount Jackson - Norseman (4) NorWest, uncircumcised tribes of Gascoyne, Ashburton, Fortescue & Harding Rivers (5) Kimberley, below Broome to McDonald Ranges and about Fitzroy to east (6) Central areas; gives name of groups within each area, paths or runs, class systems, names of waters, boundaries of groups within tribes.
Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Bardi people (K15) (WA SE51-02)
Language/Group: Bibbulman people (W1) (WA SI50-10)
Language/Group: Bunuba / Punuba people (K5) (WA SE51-08)
Language/Group: Dargudi people (A56) (WA SG51-09)
Language/Group: Djalgandi people (A26) (WA SG51-15)
Language/Group: Jaru / Djaru people (K12) (WA SE52-10)
Language/Group: Jawi / Djawi people (K16) (WA SE51-03)
Language/Group: Jiwarli / Djiwarli people (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jurru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Gooniyandi / Gunian people (K6) (WA SE52-09)
Language/Group: Ibarga people (A59) (WA SF51-10)
Language/Group: Karajarri people (A64) (WA SE51-10)
Language/Group: Kariyarra people (W39) (WA SF50-10)
Language/Group: Kartujarra people (A51) (WA SF51-14)
Language/Group: Kija / Gidja people (K20) (WA SE52-06)
Language/Group: Kurrama people (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Madoidja people (A41) (WA SG51-05)
Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)
Language/Group: Minang people (W2) (WA SI50-11)
Language/Group: Mirning people (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Nhanta / Nhanda people (W14) (WA SG50-13)
Language/Group: Nhuwala people (W30) (WA SF50-06)
Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyulnyul / Nyul Nyul people (K13) (WA SE51-02)
Language/Group: Palyku people (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wardandi people (W3) (WA SI50-06)
Language/Group: Waringari people (A63) (WA SF52-02)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Warrwa / Warwa people (K10) (WA SE51-07)

Language/Group: Watjanti people (W13) (WA SG50-13)
Language/Group: Wawula people (A29) (WA SG51-05)
Language/Group: Wirdinya people (A49) (WA SF51-13)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinhawangka / Innawonga people (A48) (WA SF50-04)

Call number: MS 320

Personal Author: O'Grady, Geoffrey N.

Title: Materials on suffixing languages of Western Australia

Publication info: Sydney 1961

Physical descrip: [237] p. (numbered variously 1-378)

Access: Open access – reading. Partial copying, closed quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Comparative vocabulary in c.25 languages mostly of W.A. with some N.T. and S.A.; data collected in 13 languages of W.A. including vocabulary, sentence and text material, some morphological analysis; Ka; ntju (Nth Qld) material; census data (W.A.); notes on informants; see finding aid for full details

Electronic access: Click here for electronic access to finding aid

<http://aiatsis.gov.au/library/msfa.html>

Language/Group: Mandjindja / Mantjintjarra / Manjiljarralanguage (A33) (WA SG52-13)

Language/Group: Mandjindja / Mantjintjarra / Manjiljarra people (A33) (WA SG52-13)

Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Jaru / Djaru language (K12) (WA SE 52-10)

Language/Group: Jaru / Djaru people (K12) (WA SE52-10)

Language/Group: Kaanju / Kaantju / Anjingid people (Y44) (Qld SD54-08)

Language/Group: Kaanju / Kaantju language (Y44) (Qld SD54-08)

Language/Group: Kalaako / Malpa language (A2) (WA SI51-02)

Language/Group: Kalaako / Malpa people (A2) (WA SI51-02)

Language/Group: Kariyarra language (W39) (WA SF50-10)

Language/Group: Kariyarra people (W39) (WA SF50-10)

Language/Group: Kartujarra language (A51) (WA SF51-14)

Language/Group: Kartujarra people (A51) (WA SF51-14)

Language/Group: Kokatha language (C3) (SA SH53-06)

Language/Group: Kokatha people (C3) (SA SH53-06)

Language/Group: Kukatja language (A68) (WA SF52-02)

Language/Group: Kukatja people (A68) (WA SF52-02)

Language/Group: Kurrama language (W36) (WA SF50-11)

Language/Group: Kurrama people (W36) (WA SF50-11)

Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)

Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)

Language/Group: Mirning language (A9) (WA SH52-14)

Language/Group: Mirning people (A9) (WA SH52-14)

Language/Group: Nyanganyatjara / Nangadadjara language (A17) (WA SH51-04)

Language/Group: Nyanganyatjara / Nangadadjara people (A17) (WA SH51-04)

Language/Group: Narangga / Narrunga language (L1) (SA SI53-12)

Language/Group: Narangga / Narrunga people (L1) (SA SI53-12)

Language/Group: Nganawongka language (A37) (WA SG51-07)

Language/Group: Nganawongka people (A37) (WA SG51-07)

Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)

Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)

Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Nhanta / Nhanda language (W14) (WA SG50-13)

Language/Group: Nhanta / Nhanda people (W14) (WA SG50-13)

Language/Group: Nhuwala language (W30) (WA SF50-06)

Language/Group: Nugara language (A5) (WA SH51-05)

Language/Group: Nugara people (A5) (WA SH51-05)

Language/Group: Nukunu / Nuguna language (L4) (SA SI54-01)

Language/Group: Nukunu / Nuguna people (L4) (SA SI54-01)
Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Palyku language (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Palyku people (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Putijarra language (A54) (WA SG51-02)
Language/Group: Putijarra people (A54) (WA SG51-02)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Warnman people (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yulparija language (A67) (WA SF51-07)
Language/Group: Yulparija people (A67) (WA SF51-07)

Local call number: MS 409

Personal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Fieldnotes : Bayungu, Binigura, Burduna, Dhalandji, Dhargari, Dyiwarli, Dyururu, Yinggarda

Publication info: [1978]

Physical descrip: 2 v.

Access: Open access - reading. Copying permitted for private study. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Annotation pending

Language/Group: Jiwari / Djiwari language (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jurru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)

Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)

Call number: MS 639

Personal Author: O'Grady, Geoffrey N.

Title: Significance of the circumcision boundary in Western Australia

Publication info: 1959

Physical descrip: 187 p.

Access: Open access – reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Determines the extent to which the advance of circumcision among the tribes of W.A. is reflected in the present-day distribution of languages and cultural traits; data relating to previously unknown languages is set out; Comparative vocabularies (approx. 115 words); Study of sound and changes; Maps show languages, types of kinship, distribution of words; Comparisons of verb systems, nominal suffixes, sound systems & grammatical structures

Language/Group: Arrernte / Aranda language (C8) (NT SG53-02)

Language/Group: Arrernte / Aranda people (C8) (NT SG53-02)

Language/Group: Balardung / Baladon language (W10) (WA SH50-15)

Language/Group: Balardung / Baladon people (W10) (WA SH50-15)

Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Jaru / Djaru language (K12) (WA SE 52-10)
Language/Group: Jaru / Djaru people (K12) (WA SE52-10)
Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu language (N50) (NT SD53-01)
Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)
Language/Group: Kalaako / Malpa language (A2) (WA SI51-02)
Language/Group: Kalaako / Malpa people (A2) (WA SI51-02)
Language/Group: Kartujarra language (A51) (WA SF51-14)
Language/Group: Kartujarra people (A51) (WA SF51-14)
Language/Group: Malkana / Malgana language (W18) (WA SG50-09)
Language/Group: Malkana / Malgana people (W18) (WA SG50-09)
Language/Group: Mara / Marra language (N112) (NT SD53-11)
Language/Group: Mara / Marra people (N112) (NT SD53-11)
Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Minang language (W2) (WA SI50-11)
Language/Group: Minang people (W2) (WA SI50-11)
Language/Group: Mirning language (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Mirning people (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Nyanganyatjara / Nangadadjara language (A17) (WA SH51-04)
Language/Group: Nyanganyatjara / Nangadadjara people (A17) (WA SH51-04)
Language/Group: Ngalia / Ngalea language (C2) (SA SH52-07)
Language/Group: Ngalia / Ngalea people (C2) (SA SH52-07)
Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Nhanta / Nhanda language (W14) (WA SG50-13)
Language/Group: Nhanta / Nhanda people (W14) (WA SG50-13)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyulnyul / Nyul Nyul language (K13) (WA SE 51-02)
Language/Group: Nyulnyul / Nyul Nyul people (K13) (WA SE51-02)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pitjantjatjara language (C6) (NT SG52-11)
Language/Group: Pitjantjatjara people (C6) (NT SG52-11)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Wajuk language (W9) (WA SI50-02)
Language/Group: Wajuk people (W9) (WA SI50-02)
Language/Group: Wardandi language (W3) (WA SI50-06)
Language/Group: Wardandi people (W3) (WA SI50-06)
Language/Group: Warlpiri language (C15) (NT SF52-04)
Language/Group: Warlpiri people (C15) (NT SF52-04)
Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Warnman people (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Widi language (A13) (WA SH50-02)
Language/Group: Widi people (A13) (WA SH50-02)
Language/Group: Wunambal language (K22) (WA SD51-12)
Language/Group: Wunambal people (K22) (WA SD51-12)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yulparija language (A67) (WA SF51-07)
Language/Group: Yulparija people (A67) (WA SF51-07)

Call number: MS 995

Personal Author: Radcliffe-Brown, A. R. (Alfred Reginald), 1881-1955

Title: [Notebooks and vocabularies, 1910 - 1912 (W.A.) and 1926 - 1931 (N.S.W.)

Publication info: c1910-1931

Physical descrip: 11 pts.

Access: Closed access - Library Director's permission. Closed copying & quotation Principal and/or Depositor's permission. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Photocopy made from the original in the Department of Anthropology, University of Sydney, Sep. 1977; Rough field notes mainly on kinship in New South Wales, some South Australia, Western Australia; some vocabulary - totems, material culture; notes on social organization; See finding aid for full details

Electronic access: Click here for electronic access to finding aid

<http://aiatsis.gov.au/library/msfa.html>

Language/Group: Dhanggatti / Daingatti / Dunghutti language (E6) (NSW SH56-14)

Language/Group: Dhanggatti / Daingatti / Dunghutti people (E6) (NSW SH56-14)

Language/Group: Yuwaalaraay / Euahlayi / Yuwaaliyaay language (D27) (NSW SH55-07)

Language/Group: Yuwaalaraay / Euahlayi / Yuwaaliyaay people (D27) (NSW SH55-07)

Language/Group: Gamilaraay / Gamarlroi / Kamarlroi language (D23) (NSW SH55-12)

Language/Group: Gamilaraay / Gamarlroi / Kamarlroi people (D23) (NSW SH55-12)

Language/Group: Ngiyampaa / Wangaaybuwan / Wongaibon language (D18) (NSW SI55-02)

Language/Group: Anaiwan / Nganyaywana language (D24) (NSW SH56-09)

Language/Group: Anaiwan / Nganyaywana people (D24) (NSW SH56-09)

Language/Group: Baanbay language (E8) (NSW SH56-06)

Language/Group: Baanbay people (E8) (NSW SH56-06)

Language/Group: Birria / Biria / Pirriya language (L36) (Qld SG54-08)

Language/Group: Birria / Biria / Pirriya people (L36) (Qld SG54-08)

Language/Group: Birpai / Biripi language (E3) (NSW SH56-14)

Language/Group: Birpai / Biripi people (E3) (NSW SH56-14)

Language/Group: Badjiri / Budjari / Badyidi language (D31) (Qld SH55-01)

Language/Group: Badjiri / Budjari / Badyidi people (D31) (Qld SH55-01)

Language/Group: Bundjalung / Banjalang language (E12) (NSW SH56-02)

Language/Group: Bundjalung / Banjalang people (E12) (NSW SH56-02)

Language/Group: Jurru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Jurru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Worimi / Gadang / Kattang language (E2) (NSW SI56-02)

Language/Group: Worimi / Gadang / Kattang people (E2) (NSW SI56-02)

Language/Group: Githabul language (E14) (NSW SH56-02)

Language/Group: Githabul people (E14) (NSW SH56-02)

Language/Group: Gumbayggir / Gumbainggir language (E7) (NSW SH56-11)

Language/Group: Gumbayggir / Gumbainggir people (E7) (NSW SH56-11)

Language/Group: Kurnu / Gunu language (D25) (NSW SH55-05)

Language/Group: Kurnu / Gunu people (D25) (NSW SH55-05)

Language/Group: Kwiambal / Gujambal language (D35) (Qld SH56-01)

Language/Group: Kwiambal / Gujambal people (D35) (Qld SH56-01)

Language/Group: Maya language (W20) (WA SG49-04)

Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)

Language/Group: Minjungbal / Minyangbal language (E18) (NSW SH56-03)

Language/Group: Minjungbal / Minyangbal people (E18) (NSW SH56-03)

Language/Group: Muruwari / Murrawarri language (D32) (NSW SH55-06)

Language/Group: Muruwari / Murrawarri people (D32) (NSW SH55-06)

Language/Group: Ngarrindjeri / Narrinjeri language (S69) (SA SI54-13)

Language/Group: Ngarrindjeri / Narrinjeri people (S69) (SA SI54-13)

Language/Group: Ngaku language (E4) (NSW SH56-11)

Language/Group: Ngaku people (E4) (NSW SH56-11)

Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Ngiyambaa / Ngemba language (D22) (NSW SH55-10)

Language/Group: Ngiyampaa / Ngemba people (D22) (NSW SH55-10)

Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)

Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)

Language/Group: Palyku language (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Palyku people (A55) (WA SF51-09)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Tanganekald language (S11) (SA SI54-14)
Language/Group: Tanganekald people (S11) (SA SI54-14)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wandjiwalgu language (D21) (NSW SH54-12)
Language/Group: Wandjiwalgu people (D21) (NSW SH54-12)
Language/Group: Wangaaybuwan / Wongaibon people (D18) (NSW SI55-02)
Language/Group: Wailwan / Weilwan language (D20) (NSW SH55-11)
Language/Group: Wailwan / Weilwan people (D20) (NSW SH55-11)
Language/Group: Wiradjuri language (D10) (NSW SI55-07)
Language/Group: Wiradjuri people (D10) (NSW SI55-07)
Language/Group: Yaygir / Yaegl language (E10) (NSW SH56-07)
Language/Group: Yaygir / Yaegl people (E10) (NSW SH56-07)
Language/Group: Yaraldi / Yaralde language (S8) (SA SI54-13)
Language/Group: Yaraldi / Yaralde people (S8) (SA SI54-13)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yugambal language (E11) (NSW SH56-06)
Language/Group: Yugambal people (E11) (NSW SH56-06)
Language/Group: Yuungay language (E9) (NSW SH56-06)
Language/Group: Yuungay people (E9) (NSW SH56-06)

Call number: MS 1097

Personal Author: Davidson, Daniel Sutherland, 1900-1952

Title: Comparative vocabularies of nineteen Western Australian Language

Publication info: 1928-1950.

Physical descrip: 77 leaves

Access: Open Access - Reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Nangumarda; Nyamal; Ngarla; Pedong; Wanman; Wajeri Yabberu; Kandari; Bardimaya; Targudi; Injibandi; Panjima; Kurrama; Ngaluma; Talainji; Baiong; Targari; Kagara; Ingarda

Language/Group: Badimaya / Badimia language (A14) (WA SH50-03)
Language/Group: Badimaya / Badimia people (A14) (WA SH50-03)
Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Bidungu language (A40) (WA SF50-04)
Language/Group: Bidungu people (A40) (WA SF50-04)
Language/Group: Dargudi language (A56) (WA SG51-09)
Language/Group: Dargudi people (A56) (WA SG51-09)
Language/Group: Kurrama language (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Kurrama people (W36) (WA SF50-11)
Language/Group: Kuwarra / Koara language (A16) (WA SH51-01)
Language/Group: Kuwarra / Koara people (A16) (WA SH51-01)
Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)

Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Warnman people (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Call number: MS 2024

Personal Author: O'Grady, Geoffrey N.
Title: Fieldnotes, Western Australia, v.8
Publication info: Pilbara, WA, 1967

Physical descrip: 55 p.

Access: Open access - reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan
Annotation: Elicitation of miscellaneous words, phrases and sentences in Thalanji, Burduna, Bayungu, Wadjeri, Thargari, Yindjibardi, Bangjima and Marduthunira
Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)

Call number: MS 2309

Personal Author: Austin, Peter Kenneth
Title: Fieldnotes : Bayungu, Dhalandji, Burduna, Dhargari, Wardiwangga.
Publication info: [Carnarvon, etc., W.A.] 1978

Physical descrip: 1 vol.

Access: Open access - reading. Copying permitted for private study. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Elicitation of linguistic material; vocabulary; sentences; comparative word list; includes some kinship terms, place names and song words; See finding aid for full details.

Electronic access: Click here for electronic access to finding aid

<http://aiatsis.gov.au/library/msfa.html>

Language/Group: Jiwarli / Djiiwarli language (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jiwarli / Djiiwarli people (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jurruru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Jurruru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Call number: MS 2750

Personal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Southern Pilbara fieldnotes

Publication info: 1978-1985

Physical descrip: 1 box (12 items)

Access: Open access - reading. Closed copying, quotation open. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Elicited words and sentences, tape transcriptions, texts, songs in Tharrkari, Purduna, Payungu, Thalanyji, Wadiwanggu, Yingkarta, Jiwarli, Jurruru, Pinikura, Thiin and Mirniny

Language/Group: Jiwarli / Djiwarli language (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jiwarli / Djiwarli people (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jurruru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Jurruru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Mirning language (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Mirning people (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin language (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Call number: MS 4040

Personal Author: Brandenstein, C. G. von (Carl Georg), 1909-2005

Title: 88 grammar text sheets : exemplifying grammatical, lexical, and phraseological diversities as well as links of 25 Aboriginal languages from Western Australia / by C.G. von Brandenstein.

Publication info: 1982.

Physical descrip: 90 leaves

Access: Open access - reading. Copying permitted for private study. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Text sheets that provide the Aboriginal language text for 88 English sentences ; illustrates language diversity, grammar and linkages between 25 Western Australian Aboriginal languages - Ngarluma, Yindjiparndi, Kurrama, Pandjima, Ngaala-warnnga, Marduthurnira, Pinikurra, Talandji, Payungu, Pudduna, Tjiwarli / Teen, Warriarnnga, Tjururu, Ingarda, Nanakarri, Njamal, Njiyapalli, Tjarrgutti, Warnman, Mandjiltjarra, Mardutjarra, Njaanatjarra, Pidjandjatjarra, Ngadjumaya, Mirningj ; some entries include references to the names of informants and a literal English translation

Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)

Language/Group: Kurrama language (W36) (WA SF50-11)

Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Yulparija language (A67) (WA SF51-07)
Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Mandjindja / Mantjintjarra / Manjiljarralanguage (A33) (WA SG52-13)
Language/Group: Mandjindja / Mantjintjarra / Manjiljarralanguage (A33) (WA SG52-13)
Language/Group: Pitjantjatjara language (C6) (NT SG52-11)
Language/Group: Mirning language (A9) (WA SH52-14)

Local call number: MS 4247

Personal Author: FitzGerald, Susan Ann.

Title: Velar-initial etyma and issues in comparative Pama-Nyungan / Susan Ann Fitzgerald.

Publication info: Ann Arbor, Mich. : UMI Dissertation Services, 2003

Physical descrip: xiv, 356, [3] p. ; map

Access: Open access - reading. Partial copying & use. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Primary purpose of research is to determine the development of the three initial velars *k, *ng and *w. in twenty-five Pama-Nyungan languages through 1561 cognate sets

Language/Group: Pama-Nyungan language family

Language/Group: Paakantyi / Paakantji / Barkindji language (D12) (NSW SI54-03)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Bidjara / Bidyara language (E37) (Qld SG55-03)

Language/Group: Bundjalung / Banjalang language (E12) (NSW SH56-02)

Language/Group: Diyari / Dieri language (L17) (SA SH54-01)

Language/Group: Dyirbal / Djirbal / Jirrabul language (Y123) (Qld SE55-05)

Language/Group: Kuku Yalanji / Gugu Yalandjilanguage (Y78) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gumbayggir / Gumbainggirr language (E7) (NSW SH56-11)

Language/Group: Gupapuyngu language (N122.1) (NT SD53-03)

Language/Group: Guugu Yimidhirr / Gugu Yimithirr / Kuku Yimidhirr language (Y82) (Qld SD55-13)

Language/Group: Kalaw Lagaw Ya / Kala Lagaw Ya language (Y1) (Qld TSI SC54-07)

Language/Group: Kaurna language (L3) (SA SI54-09)

Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)

Language/Group: Noongar / Nyungar / Nyungah languages (W41) (WA SI50)

Language/Group: Parnkalla / Barngarla / Bungala language (L6) (SA SI53-04)

Language/Group: Pintupi language (C10) (NT SF52-11)

Language/Group: Pitta Pitta / Bittha Bittha language (G6) (Qld SF54-10)

Language/Group: Umpila language (Y45) (Qld SD54-08)

Language/Group: Warlpiri language (C15) (NT SF52-04)

Language/Group: Wemba Wemba / Wamba Wamba language (D1) (Vic, NSW SI54-16)

Language/Group: Wik Mungkan language (Y57, Y143) (Qld SD54-07)

Language/Group: Woiwurrung / Wurundjeri / Woiwurung language (S36) (Vic SJ55-05)

Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa language (N153) (NT SE53-04)

Language/Group: Yidiny / Yidindji language (Y117) (Qld SE55-06)

Call number: MS 4455 CD

Added Author: Deak, Eleanor

Title: [Wangka Maya shoebox databases]

Publication info: [2001-2005]

Physical descrip: 25 cd-roms

Access: Closed access - Depositor's permission. Closed copying & quotation Principal and/or Depositor's permission. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Annotation pending

Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Kariyarra language (W39) (WA SF50-10)

Language/Group: Kartujarra language (A51) (WA SF51-14)

Language/Group: Manjiljarra / Martu Wangka language (A51.1) (WA SF51-12)

Language/Group: Manjiljarra / Martu Wangka language (A51.1) (WA SF51-12)

Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyiyaparli language (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Putijarra language (A54) (WA SG51-02)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinhawangka / Innawonga language (A48) (WA SF50-04)
Language/Group: Yulparija language (A67) (WA SF51-07)

Pamphlet manuscripts

Local call number: PMS 1348

Personal Author: O'Grady, Geoffrey N.

Title: Transcriptions from A.I.A.S. tape A678b of Wailpi (Adnyamathana) and A790b, Bayungu, Wariyangka, Targari and Yingkarte

Publication info: n.p. 1967

Physical descrip: 10 [33] p.

Access: Open access - reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Languages intermingled; Wailpi sentences; Bajungu textlets; Iggarda sentences and vocabulary; Dargari sentences and vocab. Bajungu sentences and verb paradigms(); Warianga sentences; Table of Bajungu verb suffixes, further sentences; Table of Warianga and Bajungu verb suffixes (not distinguishables in photocopy); Banjungu pronouns, further sentences

Annotation: Vocabulary, tenses, pronouns, etc.; gives names of informants

Language/Group: Adnyamathanha language (L10) (SA SH54-09)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)

Local call number: PMS 1349

Personal Author: OGrady, Geoffrey N.

Title: Nyangumarda, Bayunga, Wariyangka, Targari :Transcriptions of tapes

Publication info: 1967

Physical descrip: 88p.

Access: Open access - reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Part translations of sentences; Gives some kinshipterms - Nyangumarda; Gives names of informants

Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)

Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)

Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)

Local call number: PMS 2125

Personal Author: Brandenstein, C. G. von (Carl Georg), 1909-2005

Title: Interim report, 17th July - 10th October 1967

Publication info: [n.p.] 1967

Physical descrip: 6 p.

Access: Open access - reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Itinerary; Njaakurdi - further material collected; further comparison of Talandji & Purduna; comparison of Daisy Bates vocabularies with modern data (Gascoyne & Ashburton) to show changes in phonology, vocabulary & grammar; Ngaala Warngga material collected; Pandjima texts, translations from Jindjiparndi, grammar test sentences; Ngarluma - additional texts; Nijipapali - checking and collecting further texts; non linguistic work sorcery (Depuch Island); investigation of well near Yuna; camp site on Meeragoolia Station visited; collection of sample of medicinal plant; list of tape recordings with names of story, song etc., informants and language (Jindjiparndi, English, Nanakarri, Malgana(), Purduna, Tjururu, Talandji Pajungu, Pandjima, Pinikurra, Ngarluma, Nijipapali, Njamal, Ngaala Warngga, Karierra, Wadjiarri)

Language/Group: Amangu language (W12) (WA SH50-01)
Language/Group: Amangu people (W12) (WA SH50-01)
Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Banjima people (A53) (WA SF50-11)
Language/Group: Jurru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Jurru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Kariyarrpa language (W39) (WA SF50-10)
Language/Group: Kariyarrpa people (W39) (WA SF50-10)
Language/Group: Malkana / Malgana language (W18) (WA SG50-09)
Language/Group: Malkana / Malgana people (W18) (WA SG50-09)
Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)
Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)
Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)
Language/Group: Nyiyaparli language (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Nyiyaparli people (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yinhawangka / Innawonga language (A48) (WA SF50-04)
Language/Group: Yinhawangka / Innawonga people (A48) (WA SF50-04)

Local call number: PMS 2139

Personal Author: Brandenstein, C. G. von (Carl Georg), 1909-2005

Title: Report on field work 1969

Publication info: n.p.

Physical descrip: 9 p.

Access: Open access - reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Itinerary; I, extra notes for earlier project on the Greater Pilbara - Jalgirri initiation rite (pre - dates circumcision among Pinikurra, Purduna, Tharrgari, Talandji and Pajungu); totemic affiliations (belonging to sections in Karierra system, systematic aberrations shown by Warnman); sex talus (Lyons & Gifford Creek area); Inikurdira (perhaps a dialect of Pajungu, comments on name & location); Warnman language informant; II, Western Desert Fringe Study - comments on work in various locations (Jigalong & Ethel Creek - Puditjarra & its relationship with Tjarrgudi), languages spoken in order of frequency (Mandjiltjarra, Kardutjarra, Nijipapali, Puditjarra, Tjarrgudi), tribal boundaries; Meekatharra, Three Rivers, Karlundi mission notes on informants & their languages; Wiluna changes in sections apparent; Leonora - influx of Mandjiltjarra people; Norseman - work on Ngadju (Ngadjumaja); Yalata & Koonibba - links between Yalata & Cundeelee, population at Yalata made up of

Pidjan(dja)tjarra, Jangkun(dja)tjarra, and Mandjiltjarra; dialect divisions); [III], Complete list of tape recordings (gives title, informant, language, place and date), recordings were made in Jindjiparndi, Tjarrgudi, Kardutjarra, Purditjarra & Naanatjarra, English, Tjubanba, Njangumarda, Mandjiltjarra, Mardutharra, Pidjandjatjarra, Murunidja, Ngadju, Mirningj Language/Group: Mandjindja / Mantjintjarra / Manjiljarralanguage (A33) (WA SG52-13)
Language/Group: Mandjindja / Mantjintjarra / Manjiljarra people (A33) (WA SG52-13)
Language/Group: Dargudi language (A56) (WA SG51-09)
Language/Group: Dargudi people (A56) (WA SG51-09)
Language/Group: Djuban language (A31) (WA SG51-10)
Language/Group: Djuban people (A31) (WA SG51-10)
Language/Group: Goeng Goeng language (E36) (Qld SG56-02)
Language/Group: Goeng Goeng people (E36) (Qld SG56-02)
Language/Group: Kariyarra language (W39) (WA SF50-10)
Language/Group: Kariyarra people (W39) (WA SF50-10)
Language/Group: Kartujarra language (A51) (WA SF51-14)
Language/Group: Kartujarra people (A51) (WA SF51-14)
Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Martuthunira people (W35) (WA SF50-06)
Language/Group: Mirning language (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Mirning people (A9) (WA SH52-14)
Language/Group: Murunidya language (A8) (WA SH52-09)
Language/Group: Murunidya people (A8) (WA SH52-09)
Language/Group: Nganawongka language (A37) (WA SG51-07)
Language/Group: Nganawongka people (A37) (WA SG51-07)
Language/Group: Ngatjumaya / Ngatjumay / Ngatju language (A3) (WA SI51-03)
Language/Group: Ngatjumaya / Ngatjumay / Ngatju people (A3) (WA SI51-03)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)
Language/Group: Nyiyaparli language (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Nyiyaparli people (A50) (WA SF51-13)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pitjantjatjara language (C6) (NT SG52-11)
Language/Group: Pitjantjatjara people (C6) (NT SG52-11)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Putijarra language (A54) (WA SG51-02)
Language/Group: Putijarra people (A54) (WA SG51-02)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Warnman people (A62) (WA SF51-11)
Language/Group: Yankunytjatjara language (C4) (NT SG52-16)
Language/Group: Yankunytjatjara people (C4) (NT SG52-16)
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)

Local call number: PMS 3718

Personal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: Classification of southern Pilbara languages

Publication info: Bundoora, Vic.:La Trobe University, Division of Linguistics 1983

Physical descrip: 13 l.

Access: Open access - reading. Closed copying & quotation. Principal and/or Depositor's permission. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Attempt to establish genetic classification for Yingkarta, Payungu, Purduna, Thalanyji, Pinikuru, Tharrkari, Warriyangka, Thiin, Jiwarli and Jurru, using lexical and grammatical evidence

Language/Group: Jiwarli / Djiwarli language (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jiwarli / Djiwarli people (W28) (WA SE50-14)
Language/Group: Jurru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Jurru / Djurruru people (W33) (WA SF50-15)
Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)
Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Pinikura people (W34) (WA SF50-10)
Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Purduna people (W24) (WA SF50-13)
Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Thalanyji people (W26) (WA SF50-09)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Tharrkari / Tharrgari people (W21) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin language (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Thiin people (W25) (WA SF50-13)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga language (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Warriyangka / Warriyangga people (W22) (WA SG50-02)
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)

Local call number: PMS 4059

Personal Author: Austin, Peter Kenneth

Title: An introductory dictionary of Payungu

Publication info: Bundoora, Vic. 1984

Physical descrip: ii, 30 l.

Access: Open access - reading. Closed copying, quotation open. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Lists word, part of speech and English meaning

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Call number: pMS 6179

Personal Author: Davidson, Daniel Sutherland, 1900-1952

Added Author: Nash, David, 1951-

Title: Improved keyboarded version of Davidson, Daniel Sutherland. Comparative vocabularies of nineteen Western Australian languages : draft analysis / by David Nash

Publication info: 2006

Physical descrip: 50 p.

Annotation: Nangumarda, Nyamal, Ngarla, Pedong, Wanman, Wajeri, Yabberu, Kandari, Bardimaya, Targudi, Injibandi, Panjima, Kurrama, Ngaluma, Talainji, Baiong, Targari, Kagara, Ingarda

Language/Group: Badimaya / Badimia language (A14) (WA SH50-03)

Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Bidungu language (A40) (WA SF50-04)

Language/Group: Dargudi language (A56) (WA SG51-09)

Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)

Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda language (A61) (WA SF51-10)

Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)

Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)

Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Kurrama language (W36) (WA SF50-11)

Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)

Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)

Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)

Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)

Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)

Not held in the AIATSIS Library

Local call number: DO NOT HOLD

Personal Author: Bates, Daisy, 1859-1951

Title: Native vocabularies - Esperance Magisterial District

Publication info: 1904

Annotation: Compiled by Indar of Mandooboorup = Frenchmans Peak, Joowel of Kabbee Kail = Esperance, Baiungan of Banjelungup = Bremer Bay; words for relationships, parts & functions of body, animals, birds, fishes, reptiles, insects, the elements, general vocabulary (approx. 270 words)

Language/Group: Gubbi Gubbi / Kabi Kabi / Gabi Gabi language (E29) (Qld SG56-06)

Language/Group: Gubbi Gubbi / Kabi Kabi / Gabi Gabi people (E29) (Qld SG56-06)

Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Payungu people (W23) (WA SF50-13)

Language/Group: Wudjari language (W8) (WA SI50-08)

Language/Group: Wudjari people (W8) (WA SI50-08)